

Ngày 28 tháng 2 năm 2025

<Mã QR đăng ký điện tử>



Mã số liên hệ:



Đây là mã số được sử dụng khi đăng ký điện tử.

Thị trưởng Tsukubalgarashi Tatsuo
(Lược bỏ con dấu của cơ quan nhà nước)

Năm tài chính 2024

Thông báo về tiền trợ cấp hỗ trợ trọng điểm do giá cả leo thang của thành phố Tsukuba

Trong bối cảnh giá cả không ngừng leo thang, thành phố Tsukuba sẽ thanh toán cho mỗi hộ gia đình 30.000 Yên tiền hỗ trợ sinh hoạt dành cho các hộ gia đình được miễn thuế cư trú của năm tài chính 2024.

Ngoài ra, các hộ gia đình đang nuôi dưỡng trẻ từ 18 tuổi trở xuống (trẻ sinh kể từ ngày 2 tháng 4 năm 2006) trong số các hộ gia đình thuộc đối tượng trợ cấp sẽ được thanh toán thêm 20.000 Yên cho mỗi trẻ. Thông báo này được gửi đến những người được xem là đáp ứng điều kiện thanh toán tiền trợ cấp này.

Phương thức đăng ký

*Vui lòng kiểm tra các điều kiện thanh toán bên dưới và tờ rơi đính kèm rồi đăng ký nếu hộ gia đình bạn thuộc đối tượng thanh toán.

Đăng ký điện tử hoặc Đăng ký qua đường bưu điện

- Vui lòng kiểm tra mặt sau để biết thông tin chi tiết về phương thức thực hiện thủ tục.

Thời hạn đăng ký

Thứ Sáu, ngày 13 tháng 6 năm 2025
(dấu bưu điện có hiệu lực đến ngày này)

Điều kiện thanh toán

- (1) Là hộ gia đình mà tất cả các thành viên trong hộ có đăng ký cư trú tại thành phố Tsukuba tại thời điểm ngày tham chiếu (ngày 13 tháng 12 năm 2024) và được miễn thuế cư trú của năm tài chính 2024.
- (2) Tất cả các thành viên trong hộ gia đình đều có đăng ký cư trú tại Nhật Bản tại thời điểm ngày 1 tháng 1 năm 2024 và có thể xác nhận thông tin thuế cư trú của năm tài chính 2024 tại bất kỳ chính quyền địa phương nào ở Nhật Bản.
- (3) Tất cả các thành viên trong hộ gia đình hiện không được nuôi dưỡng bởi những người thân khác phải nộp thuế cư trú của năm tài chính 2024, v.v.
*Nếu không biết mình có đang được nuôi dưỡng theo mối quan hệ phụ thuộc dựa trên luật thuế hay không, vui lòng xác nhận với cha mẹ, con cái hoặc các thành viên khác trong gia đình.
- (4) Không có thành viên nào trong hộ gia đình phải chịu thuế cư trú của năm tài chính 2024 hoặc có thu nhập phải chịu thuế cư trú của năm tài chính 2024 nhưng chưa kê khai thuế.
- (5) Không có thành viên nào trong hộ gia đình được miễn thuế cư trú của năm tài chính 2024 theo Hiệp định tránh đánh thuế hai lần.
- (6) Chưa nhận tiền trợ cấp này từ thành phố Tsukuba và chính quyền địa phương khác.
- (7) Đối với tiền trợ cấp bổ sung trẻ em, cần đáp ứng điều kiện là đang nuôi dưỡng (có cùng kẻ sinh nhai với) trẻ em thuộc đối tượng tại thời điểm ngày tham chiếu (ngày 13 tháng 12 năm 2024).

Địa chỉ liên hệ

1-1-1 Kenkyu-Gakuen, thành phố Tsukuba 305-8555 Phòng phúc lợi xã hội - Ban phúc lợi thành phố Tsukuba

Điện thoại: 029-883-1366

(8:45-16:30*Trừ thứ Bảy, Chủ Nhật và ngày lễ)

Vui lòng kiểm tra cả phương thức thực hiện thủ tục, v.v. ở mặt sau

Phương thức thực hiện thủ tục

<Dành cho những người đăng ký điện tử>

Tham khảo tài liệu đính kèm [Phương thức đăng ký điện tử]

<Dành cho những người gửi giấy xác nhận qua đường bưu điện>

*Nếu bạn có thông tin tài khoản chuyển khoản đang để trống hoặc bạn muốn thay đổi tài khoản chuyển khoản, vui lòng điền thông tin tài khoản và gửi kèm các giấy tờ sau trong phong bì dùng phản hồi.

- Giấy phép lái xe
- Hộ chiếu
- Thẻ bảo hiểm y tế
- Sổ lương hưu
- Mặt trước của Thẻ Mã Số Cá Nhân (Mặt có ảnh thẻ)
- Thẻ lưu trú
- Thẻ bảo hiểm chăm sóc, v.v.

*Giấy tờ xác minh danh tính
Có ảnh thẻ
→ Chỉ cần 1 loại giấy tờ
Không có ảnh thẻ
→ 2 loại giấy tờ

Giấy tờ có thể xác minh tài khoản chuyển khoản (bản sao)

Các hạng mục cần thiết

- Tên tổ chức tài chính/tên chi nhánh
- Số tài khoản
- Tên chủ tài khoản [chữ Katakana]

Form mẫu để điền thông tin tài khoản chuyển khoản và hình ảnh thẻ ngân hàng. Form bao gồm các trường: Loại tài khoản, Tên chủ tài khoản, Số hiệu chi nhánh, số tài khoản, Tên tổ chức tài chính/tên chi nhánh. Hình ảnh thẻ ngân hàng hiển thị BANK, Số tài khoản 000 0000000.

[Cách chỉ định người đại diện]

*Sau đây là một ví dụ.

Trường hợp chủ hộ muốn chuyển khoản vào tài khoản của người đại diện thuộc hộ gia đình khác	Trường hợp chủ hộ muốn chuyển khoản vào tài khoản của người đại diện trong cùng một hộ gia đình
● Điền giấy ủy quyền tại mục ⑤ của Giấy xác nhận	● Điền giấy ủy quyền tại mục ⑤ của Giấy xác nhận
● Điền thông tin tài khoản tại mục ③ của Giấy xác nhận	● Điền thông tin tài khoản tại mục ③ của Giấy xác nhận
● Điền họ và tên chủ hộ, v.v. vào khung màu đỏ tại mục ① của Giấy xác nhận	● Điền họ và tên chủ hộ, v.v. vào khung màu đỏ tại mục ① của Giấy xác nhận
<Giấy tờ cần nộp>	<Giấy tờ cần nộp>
● Giấy xác nhận ● Đơn đề nghị Nộp bản sao các giấy tờ sau đây ● Giấy tờ xác minh danh tính của chủ hộ ● Giấy tờ xác minh danh tính của người đại diện ● Giấy tờ có thể xác minh tài khoản chuyển khoản	● Giấy xác nhận ● Giấy tờ xác minh danh tính của chủ hộ ● Giấy tờ xác minh danh tính của người đại diện ● Giấy tờ có thể xác minh tài khoản chuyển khoản

***Nếu bạn không thuộc một trong những trường hợp trên hoặc có thắc mắc về cách điền, v.v. vui lòng liên hệ với chúng tôi.**

Kết quả thẩm định và ngày chi trả

Giấy xác nhận đã tiếp nhận sẽ được thẩm định theo thứ tự để quyết định xem có chi trả hay không.

Việc chuyển khoản tiền trợ cấp sẽ được thực hiện theo thứ tự trong khoảng thời gian từ 3 tuần đến 1 tháng sau khi nhận tiếp nhận giấy xác nhận, tuy nhiên khoảng thời gian này có thể thay đổi tùy thuộc vào tình trạng quá tải, v.v.

Vui lòng kiểm tra kết quả thẩm định và ngày chi trả trong "Giấy thông báo quyết định" được gửi đến các hộ gia đình.